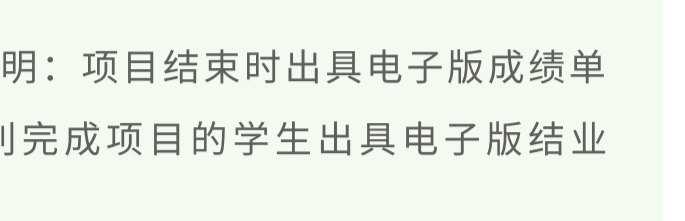




**2022年国际中文教师奖学金 线上汉语项目**  
INTERNATIONAL CHINESE LANGUAGE TEACHERS SCHOLARSHIP ONLINE CHINESE PROGRAM

华东师范大学汉语进修项目创办于上个世纪六十年代，几十年来自凭借高质量的教学体系、丰富多彩的文化体验活动为众多国际学生提供了学习汉语和了解中国文化的平台。

Курсы китайского языка Восточно-китайского педагогического университета были разработаны в 60-х годах XX века. За последние несколько десятилетий они, опираясь на высококачественную систему обучения и разнообразные культурные мероприятия, предоставляли множеству иностранных студентов платформу для изучения китайского языка и понимания китайской культуры.



**项 目 介 绍**

**ОПИСАНИЕ КУРСА**

**1) 学习期限 Период обучения**

**一学期：2022年9月—2022年12月**  
На один семестр: сентябрь-декабрь, 2022  
**一学年：2022年9月—2023年6月**  
На год: сентябрь, 2022-июнь, 2023

**2) 项目特色 Особенности курса**

- **远程教学**：直播课上与老师实时互动，营造生动的课堂氛围；任课老师跟踪辅导学生作业，及时给予反馈和指导
- **干货满满**：课程之外安排有丰富的项目活动，例如全媒体视听训练、语言实践活动、线上公益课、中国社会与文化讲座等
- **灵活学习**：可随时随地反复回看录播视频
- **智能学习**：开通HSK Online APP的VIP账户
- **结业证明**：项目结束时出具电子版成绩单并为顺利完成项目的学生出具电子版结业证书

**Дистанционное обучение**

взаимодействие с преподавателем в режиме реального времени во время онлайн-уроков, создание живой атмосферы на занятии; преподаватель отслеживает домашние задания учеников и дает им своевременные отзывы и рекомендации.

**Различные режимы обучения**

В дополнение к основным занятиям организовано множество проектных мероприятий. Например, мультимедийные аудиовизуальные тренинги, занятия языковой практикой, онлайн-занятия по социальному обеспечению, лекции о китайском обществе и культуре и т. д.

**Гибкое обучение**

Вы можете многократно просматривать видеозаписи занятий в любое время и в любом месте.

**Интеллектуальное обучение**

оформление VIP-аккаунта в приложении изучения китайского языка.

**Сертификат об окончании**

По окончании курса выдается электронный документ об успеваемости, а для студентов, успешно завершивших проект, - электронный сертификат об окончании.

**3) 授课平台 Платформа обучения**

Classin（视频会议直播课、教学资料）+ APP（自学任务和练习）  
Приложение Classin (уроки в формате онлайн-конференций и учебные материалы) + приложение изучения китайского языка (задания и упражнения для самостоятельного выполнения).

**4) 课程安排 Расписание**

**课程示例**

**一、中国语言文化课程**

星期一	星期二	星期三	星期四	星期五
交际中文	交际中文	中国社会与文化	交际中文	HSK辅导课
上课时间（北京时间，三选一）：1) 上午 9:00-11:00；2) 下午 15:00-17:00；3) 晚上 19:30-21:30				

**二、标准中文课程**

星期一	星期二	星期三	星期四	星期五
综合	口语	综合	口语	听力
上课时间（北京时间）：上午 15:00-18:15				

**1. Курс китайского языка и китайской культуры**

Пн	Вт	Ср	Чт	Пт
Коммуникативный китайский	Коммуникативный китайский	Китайское общество и китайская культура	Коммуникативный китайский	Занятие по подготовке к HSK
Время занятий (пекинское время, на выбор одно из трех): 1) 09:00 – 11:00; 2) 15:00 – 17:00; 3) 19:30 – 21:30				

**2. Стандартный курс китайского языка**

Пн	Вт	Ср	Чт	Пт
Общй курс	Устная речь	Общй курс	Устная речь	Аудирование
Время занятий (пекинское время): 15:00 – 18:15				

注：  
学员从以上两种课程中二选一。  
具体课程以实际教学安排为准。

Примечание：  
Студенты выбирают 1 из 2 этих курсов.  
Конкретные занятия зависят от реальных условий преподавания.

**申 请 条 件**

**Условия подачи заявки**

**非在华学生**  
Для студентов не в Китае сейчас

**非中国大学在籍学生**  
Для студентов, кто не являются студентами китайских вузов

**一学期汉语研修：具有HSK成绩**  
**Курс на семестр:**  
Наличие сертификата HSK.

**一学年汉语研修：HSK三级180分及以上**  
**Курс на год:**  
Наличие сертификата HSK 3 (или выше) с оценками 180 (или выше).

**资助内容**  
Информация о финансировании  
Кандидаты:  
符合录取条件的申请者可免费参与国际中文教师奖学金线上课程。  
соответствующие требованиям для поступления, могут участвовать в стипендиальном онлайн-курсе для международных преподавателей китайского языка **бесплатно**.

**申 请 流 程**

**Как подать заявку**

1) 登录华东师范大学国际学生在线申请网站并注册账号：  
<http://lxsappply.ecnu.edu.cn/apply>  
1) Войдите на сайт для подачи онлайн-заявок для международных студентов Восточно-Китайского педагогического университета и создайте учетную запись: <http://lxsappply.ecnu.edu.cn/apply>



2) 填写申请表，选择申请类别为“合作项目学生”，并填写合作机构代码：  
**一学期：ECNU-1S**  
**一学年：ECNU-1Y**  
“学习时间”请选择“2022秋ECNU国际中文教师奖学金线上专项一学期/一学年”。  
上传全部申请材料（护照首页扫描件，证件照，在学证明书或在职证明扫描件，HSK证书扫描件）后点击“提交”按钮

2) Заполните форму заявки. Выберите "Partner student", «время учебы», выберите "2022 Fall Online Scholarship Program (One semester)" или "2022 Fall Online Scholarship Program (One academic year)". «код партнёра» напишите:  
**На семестр: ECNU-1S**  
**На год: ECNU-1Y**  
Загрузите все необходимые материалы (отсканированная копия первой страницы паспорта, личное фото, отсканированная копия документа об образовании или свидетельства о работе, отсканированная копия сертификата HSK), затем нажмите кнопку «отправить».

请用中文或英文填写表格 / Please fill in the form in Chinese or English.

学习项目 / Study Plan	
申请类别 / Application Category:	合作项目学生 / Partner Student
学习计划简介 / Future Study Plan (100-200 words)	Briefly introduce study plan / 请简单介绍学习计划
授课语言 / Teaching Language:	<input type="checkbox"/> 汉语 / Chinese <input type="checkbox"/> 英语 / English
学习周期 / Study Duration:	2022秋ECNU国际中文教师奖学金线上专项一学期 / 2022 Fall ECNU ICLTS Online Proc
第一志愿学院 / First Preference-College:	国际汉语言文化学院/School of International Chinese Studies
第一志愿专业 / First Preference-Major:	汉语线上/Chinese-Online
联系人 / Reference:	
合作机构代码 / Partners Code:	ECNU-1Y

保存并下一步 / Save and Next

请用中文或英文填写表格 / Please fill in the form in Chinese or English.

学习项目 / Study Plan	
申请类别 / Application Category:	合作项目学生 / Partner Student
学习计划简介 / Future Study Plan (100-200 words)	Briefly introduce study plan / 请简单介绍学习计划
授课语言 / Teaching Language:	<input type="checkbox"/> 汉语 / Chinese <input type="checkbox"/> 英语 / English
学习周期 / Study Duration:	2022秋ECNU国际中文教师奖学金线上专项一学期 / 2022 Fall ECNU ICLTS Online Proc
第一志愿学院 / First Preference-College:	国际汉语言文化学院/School of International Chinese Studies
第一志愿专业 / First Preference-Major:	汉语线上/Chinese-Online
联系人 / Reference:	
合作机构代码 / Partners Code:	ECNU-1S

保存并下一步 / Save and Next

请用中文或英文填写表格 / Please fill in the form in Chinese or English.

上传附件 / Upload Documents	
附件 / Document Name	
* 护照复印件 / Photocopy of Passport	备注(Memo): 护照个人信息页和所有中国签证页。如果没有护照可以上传身份证件照片。Passport information page and all the Chinese visa page if any, if you do not have passport yet can upload other ID.
* 最高学历证明/在读证明/在职证明 / Highest Education Diploma/Enrollment Statement of Current Study/Work Statement	备注(Memo): 提供中文或英文版本。Provide Chinese or English version.
* HSK成绩单复印件 / Photocopy of HSK Test Result	备注(Memo): HSK证书或成绩截图。HSK level certificate or official test result.
* 照片 / Photo for ID	备注(Memo): 请上传JPG、JPEG格式，大小不超过1M。JPG or JPEG format with no more than 1M.

3) **申请截止时间：2022年5月31日**  
**Срок подачи заявки: 31-ое мая, 2022 года**



**联系方式**

项目负责人：孙晓倩  
 邮箱：xqsun@gcc.ecnu.edu.cn  
 电话：+86-21-62232013  
 网站：[lxs.ecnu.edu.cn](http://lxs.ecnu.edu.cn)  
 地址：中国上海市中山北路 3663号华东师范大学物理楼253室

**НАШИ КОНТАКТЫ**

Ответственное лицо: Ирина  
 E-mail: xqsun@gcc.ecnu.edu.cn  
 Телефон: + 86-21-62232013  
 Сайт: lxs.ecnu.edu.cn  
 Адрес: R253 Physics Building East China Normal University No.3663 Zhongshan(N) Road Shanghai China

